

〔記者龍柏安／綜合報導〕再一次，英格蘭成為誤判下的犧牲者。

英格蘭和德國昨天在16強戰展開貼身肉搏戰，英格蘭1：2落後時，中場大將蘭帕德在第38分鐘禁區弧頂吊射，球直射門楣後落地越過球門線，烏拉圭籍裁判拉林達卻認定進球不算，讓英格蘭錯失扳平機會，士氣為之受挫。

這並不是英格蘭首次在世界盃遭誤判，1986年世界盃，英格蘭就曾致在阿根廷「戰神」馬拉度納的「上帝之手」，當時馬拉度納在下半場靠著一記「手球」攻破英格蘭大門，但被判進球。

馬帥上帝之手 偷走勝利

事隔多年後，馬拉度納才在自傳中坦承，所謂「上帝之手」其實是他的手，他感覺有點像偷了英格蘭人錢包。

事實上，英格蘭也曾是誤判的「既得利益者」，受害者就是西德，1966年世界盃冠軍戰，當時兩隊踢完正規賽90分鐘，以2：2不分勝負。

延長賽第101分鐘，英格蘭赫斯特（Geoff Hurst）起腳射門正巧擊中門柱，球反彈後壓在球門線上，裁判認定進球有效，引起德國抗議但無效。

取得領先的英格蘭，隨後又靠著赫斯特再踢進1球，終場以4：2把回隊史首座世界盃冠軍，也是至今唯一一次，決賽連中三元。

的赫斯特，也成為唯一在世界盃冠軍戰中演出帽子戲法的球員。但賽後透過錄影畫面檢視，赫斯特那球似乎未越過門線，這成為世界盃史上最著名的一樁懸案，那一球也被戲稱「幽靈之球」，而德國被劫一球不打緊，還丟掉了冠軍。

44年之後，這次輪到英格蘭隊合法進球被裁判「沒收」，似乎也還給德國1球。



誤判犧牲者 英魂不散

蘭帕德這次射門，球中門楣往下彈，明顯越過球門線，烏拉圭籍裁判卻沒判定進球，前鋒魯尼不可置信，還用手勢示意，依舊沒能改變判決。

（路透、美聯社）

幸運紅衫不敵前冠軍魔咒？

英格蘭全紅的幸運戰袍，敵不過世界盃淘汰賽首戰遇上前冠軍球隊，必敗魔咒。

「三獅軍團」英格蘭昨天是客場球隊，以往他們客場多以紅衣加白褲出賽，偶爾紅衣加紅褲，或是紅衣配海軍藍短褲亮相，而為他們帶來幸運的，是全紅戰袍。

昨天以3球差距落敗，還是英格蘭在世界盃輸得最慘的一次，有英格蘭球迷就說：「輸成這樣，就算貝克漢上來踢，都救不了。」

賽以全紅戰袍應戰，獲得4勝1和1負。

（記者陳筱琳）

4	德國 VS. 英格蘭	1
對戰攻守表		
17	射門次數	19
7	有效射門	9
4	角球	6
3	自由球	5
4	越位	2
7	犯規	6
1	黃牌	1
49%	控球率	51%
20' 克洛澤	進球	37' 阿普森
32' 波多斯基		
67' 70' 穆勒		



一名德國球迷穿上足球造型的衣服，在場邊賣力幫國家隊加油。

（路透）

苗運氣不佳

為世界盃史上最著名的一場懸案，那一球也被戲稱「幽靈之球」，而德國被劫一球不打緊，還丟掉了冠軍。

44年之後，這次輪到英格蘭隊合法進球被裁判「沒收」，似乎也還給德國1球。

小常識

過球門線算進球

足球講求的是空間概念，不論是在空中還是地面，只要超過球門線，都算進球。

由於射門瞬間速度太快，在裁判法裡，只要裁判沒有100%把握，基本上都會判對守方有利，避免引發過多爭議。

(記者龍柏安)

相關新聞詳見S套

克洛澤為德國首開紀錄後，興奮地跑在場上，向球迷揮拳大鬧。

(法新社)



一名德國球迷穿上足球造型的衣服，在場邊為力幫國家隊加油。(路透)

英運氣不佳 德致命反擊

歐洲兩強正面交鋒，這是場高水準比賽，德國機會掌握得非常確實，是拉開差距的關鍵，英格蘭則是輸在運氣不佳，若扣掉上半場誤判，和蘭帕德射門力道太輕，說不定贏家會是英格蘭。

上半場蘭帕德長射中柱入網，因為速度實在太快，裁判又沒跟進，所以沒有看出那球已超過球門線，這是這場比賽最大爭議；另一方面魯尼被德國重兵防守，發揮有限，沒能展現他絕佳個人技巧，是比較可惜之處。

好的隊伍碰頭，比的就是速度和換向變化，德國這一場比賽不僅節奏掌握沒話說，在快速反擊時總能給對手致命一擊，而英格蘭下半場後防退守太慢，盯人也不確實，是最大敗筆。

足球場上，當進攻方人數比防守還多時，進攻速度必須加快，反之若防守球員較多時，則要重新組織打慢，德國速度變化做得很好，組織戰術又精確，機會也能把握，是贏球關鍵。

(記者龍柏安整理)



許忠律專欄
前國家隊隊長
前中興大學足球隊教練

7	有效射門	9
4	角球	6
3	自由球	5
4	越位	2
7	犯規	6
1	黃牌	1
49%	控球率	51%
20	克洛澤	進球
32	波多斯基	球
67	70	穆勒

世界盃個人進球榜

3球	伊瓜因 (阿根廷)
2球	維泰克 (斯洛伐克)
2球	蘇雷茲 (烏拉圭)
2球	維拉 (西班牙)
2球	吉安 (迦納)
2球	唐納文 (美國)
2球	穆勒 (德國)



英、德大戰話題性十足，從賭盤獲勝賠率一摸一樣可知激烈程度，這是兩隊國際賽第28次交手，知名足球網站Goal.com以球場內外區分，整理兩國20大文化差異，幫球迷以輕鬆角度了解兩國的恩怨情仇。

球場內

- 1、德國是重大國際賽常勝軍，英格蘭僅有1966年世界盃冠軍讓他們驕傲。
- 2、只要進入PK大戰，德國多能獲勝，英格蘭進入PK，幾乎宣告「不治」。
- 3、英格蘭將德國當成宿敵，德國人可不這麼認為。
- 4、德國職業足球經濟狀況無虞，英格蘭職業足球老是在負債，狀況很不穩。
- 5、在德國，「足球皇帝」碧根鮑華發言絕對是金玉良言，同樣是前國家隊球星，只要查爾頓 (Bobby Charlton) 一開口，英格蘭民眾只會諷刺地說：「他不是老番爺嗎？」
- 6、在德國，於球場邊喝啤酒看球是王道，在英格蘭，你到球場販賣部點啤酒只會招來白眼。
- 7、英格蘭老嘲笑愛爾蘭人不會踢球，甚至沒愛爾蘭聯手以大英國協之名出征世界盃，但德國願意給人才機會，在巴西出生的國腳卡考年輕時到德國尋求發展，當時身分還是舞者咧！
- 8、德國人認為「成敗論英雄」，為了勝利，拉球衣、假摔、惡意犯規、欺騙裁判在所不惜，英格蘭則將這些行為視為作弊，深信公平競爭比勝負重要。
- 9、德國人覺得防守是門藝術，英格蘭人覺得搞防守根本就是浪費足球這項運動。
- 10、德國足球隊有完善的青少年足球學校培養人才，英格蘭球隊老是在等外國球隊出借人才給他們。

球場外

- 11、兩國喜愛的啤酒口味不同，德國人愛「Lager」(沉澱在液體下面發酵的酵母釀造的啤酒)，英格蘭人則喜好「Ale」(漂浮在液體上面發酵的酵母釀造的啤酒)。
- 12、大家都愛啤酒，可是德國人不會酒後鬧事，英格蘭人喝了酒就定出事。
- 13、去海邊度假，德國人先找好位子把海灘巾鋪好，英格蘭人是先找啤酒。
- 14、在德國，很難找到一片垃圾，在



同樣在球場喝啤酒，德國人總能平安回家 (左圖，路透)，英格蘭人 (右圖，法新社) 總會鬧事，足球流氓之名不脛而走。

英格蘭全紅的幸運戰袍，敵不過世界盃淘汰賽首戰遇上前冠軍球隊必敗魔咒。

「三獅軍團」英格蘭昨天是客場球隊，以往他們客場多以紅衣加白褲出賽，偶爾紅衣加紅褲，或是紅衣配海軍藍短褲亮相，而為他們帶來幸運的，是全紅戰袍。

昨天之前，英格蘭僅6度在國際賽以全紅戰袍應戰，獲得4勝1和1負佳績，不敗機率超過8成。昨天南非世界盃16強戰是他們第7度以全紅形象出征，最終卻以1:4不敵德國，世界盃之旅畫下句點。

「三獅軍團」幸運全紅戰袍無法發揮作用，只因淘汰賽遇上世界盃前冠軍必敗魔咒。

連同本屆在內，英格蘭13度參加世界盃，僅2次未能晉進淘汰賽。

英格蘭足球隊

年度	對手	前次奪冠	結果
1954	烏拉圭	1950	2:4輸
1962	巴西	1958	1:3輸
1970	西德	1954	2:3輸
1998	阿根廷	1986	P.K輸
2010	德國	1990	1:4輸

英格蘭，連環境保護學家都亂丟垃圾。

15、在德國，sauerkraut是一道美味蔬菜，在英格蘭以kraut這字根來看扁德國人。

16、影集「霹靂遊俠」男主角大衛·霍索夫儘管「年事已高」(57歲)，在德國仍是A咖，在英格蘭，他的身影只會出現在冷僻頻道，且還是重播影集。

17、德國火車準時到，分秒不差，遲到10秒鐘就會趕不上車，英格蘭火車老是誤點，遲到10秒鐘還是有車坐，更慘的是，搞不好會延後1小時才出發。

18、英格蘭人愛炫耀自己多愛國，德國人戰後只要宣示愛國，總有點扭捏。

19、英格蘭人覺得蓄鬍是不愛乾淨的，德國人則認為鬍子代表了身分地位。

20、英格蘭老是說：「別提及某某戰役。」但其實他們愛講得要命，德國人則是真的不願提起戰爭。

(記者陳筱琳)

英格蘭，連環境保護學家都亂丟垃圾。

15、在德國，sauerkraut是一道美味蔬菜，在英格蘭以kraut這字根來看扁德國人。

16、影集「霹靂遊俠」男主角大衛·霍索夫儘管「年事已高」(57歲)，在德國仍是A咖，在英格蘭，他的身影只會出現在冷僻頻道，且還是重播影集。

17、德國火車準時到，分秒不差，遲到10秒鐘就會趕不上車，英格蘭火車老是誤點，遲到10秒鐘還是有車坐，更慘的是，搞不好會延後1小時才出發。

18、英格蘭人愛炫耀自己多愛國，德國人戰後只要宣示愛國，總有點扭捏。

19、英格蘭人覺得蓄鬍是不愛乾淨的，德國人則認為鬍子代表了身分地位。

20、英格蘭老是說：「別提及某某戰役。」但其實他們愛講得要命，德國人則是真的不願提起戰爭。

(記者陳筱琳)

英格蘭足球隊

年度	對手	前次奪冠	結果
1954	烏拉圭	1950	2:4輸
1962	巴西	1958	1:3輸
1970	西德	1954	2:3輸
1998	阿根廷	1986	P.K輸
2010	德國	1990	1:4輸



同樣在球場喝啤酒，德國人總能平安回家 (左圖，路透)，英格蘭人 (右圖，法新社) 總會鬧事，足球流氓之名不脛而走。

這10次淘汰賽經驗，5次在淘汰賽首戰對上前世界盃冠軍，結局只有一種，就是輸球，光是德國 (包括前西德)，就兩度在淘汰賽首戰被英格蘭淘汰。

昨天以3球差距落敗，還是英格蘭在世界盃輸得最慘的一次，有英格蘭球迷就說：「輸成這樣，就算貝克漢上來踢，都救不了。」

(記者陳筱琳)

英格蘭足球隊

年度	對手	前次奪冠	結果
1954	烏拉圭	1950	2:4輸
1962	巴西	1958	1:3輸
1970	西德	1954	2:3輸
1998	阿根廷	1986	P.K輸
2010	德國	1990	1:4輸

英格蘭，連環境保護學家都亂丟垃圾。

15、在德國，sauerkraut是一道美味蔬菜，在英格蘭以kraut這字根來看扁德國人。

16、影集「霹靂遊俠」男主角大衛·霍索夫儘管「年事已高」(57歲)，在德國仍是A咖，在英格蘭，他的身影只會出現在冷僻頻道，且還是重播影集。

17、德國火車準時到，分秒不差，遲到10秒鐘就會趕不上車，英格蘭火車老是誤點，遲到10秒鐘還是有車坐，更慘的是，搞不好會延後1小時才出發。

18、英格蘭人愛炫耀自己多愛國，德國人戰後只要宣示愛國，總有點扭捏。

19、英格蘭人覺得蓄鬍是不愛乾淨的，德國人則認為鬍子代表了身分地位。

20、英格蘭老是說：「別提及某某戰役。」但其實他們愛講得要命，德國人則是真的不願提起戰爭。

(記者陳筱琳)

英格蘭，連環境保護學家都亂丟垃圾。

15、在德國，sauerkraut是一道美味蔬菜，在英格蘭以kraut這字根來看扁德國人。

16、影集「霹靂遊俠」男主角大衛·霍索夫儘管「年事已高」(57歲)，在德國仍是A咖，在英格蘭，他的身影只會出現在冷僻頻道，且還是重播影集。

17、德國火車準時到，分秒不差，遲到10秒鐘就會趕不上車，英格蘭火車老是誤點，遲到10秒鐘還是有車坐，更慘的是，搞不好會延後1小時才出發。

18、英格蘭人愛炫耀自己多愛國，德國人戰後只要宣示愛國，總有點扭捏。

19、英格蘭人覺得蓄鬍是不愛乾淨的，德國人則認為鬍子代表了身分地位。

20、英格蘭老是說：「別提及某某戰役。」但其實他們愛講得要命，德國人則是真的不願提起戰爭。

(記者陳筱琳)

英格蘭足球隊

年度	對手	前次奪冠	結果
1954	烏拉圭	1950	2:4輸
1962	巴西	1958	1:3輸
1970	西德	1954	2:3輸
1998	阿根廷	1986	P.K輸
2010	德國	1990	1:4輸



同樣在球場喝啤酒，德國人總能平安回家 (左圖，路透)，英格蘭人 (右圖，法新社) 總會鬧事，足球流氓之名不脛而走。